



163/23. sz. SAJTÓKÖZLEMÉNY

Luxembourg, 2023. október 26.

A főtanácsnok indítványa a C-670/22. sz. | Staatsanwaltschaft Berlin (EncroChat) ügyben

Ćapeta főtanácsnok szerint: Az ügyész kibocsáthat európai nyomozási határozatot (ENYH) egy másik tagállamban már összegyűjtött bizonyítékok átadása céljából

Ez akkor lehetséges, ha ezen ügyész nemzeti joga lehetővé teszi számára, hogy hasonló belföldi ügyben elrendelje az átadást. Ilyen esetben az ENYH-t kibocsátó hatóság nem vizsgálhatja e bizonyítékok végrehajtó tagállamban történő gyűjtésének jogszerűségét

Az EncroChat egy titkosított távközlési hálózat volt, amely közel tökéletes anonimitást kínált felhasználói számára: a készülék nem rendelkezett kamerával, mikrofonnal, GPS-szel vagy USB-porttal; az üzenetek automatikusan törölhettek, és a felhasználók egy speciális PIN-kód vagy téves jelszó egymást követő többszöri megadása után képesek voltak azonnal törölni a készüléken tárolt összes adatot. Egy francia-holland közös művelet keretében egy trójai szoftvert fejlesztettek ki, amelyet szimulált frissítés révén telepítettek a végberendezésekre. E titkos információgyűjtés 122 országban érintett EncroChat-felhasználókat, köztük Németországban hozzávetőleg 4600 felhasználót. Egy német ügyészség több ENYH-t bocsátott ki, amelyekben az elfogott adatoknak az eddig nem azonosított személyek által bünszervezet keretében elkövetett tiltott kábítószer-kereskedelem gyanújával kapcsolatos büntetőeljárás keretében történő felhasználását kérte. A francia büntetőbíróság engedélyezte az ENYH-k végrehajtását, és továbbította a kért adatokat. A német ügyészség ekkor nyomozást folytatott az egyedileg meghatározott EncroChat-felhasználókkal szemben. A jelen ügyben a vádlottakkal szemben a Franciaországtól kapott bizonyítékok alapján emeltek vádat.

Az elfogott EncroChat-adatokon alapuló, bűnösséget megállapító ítéletekkel szembeni jogorvoslatok hullámokat kavarnak az európai legfelsőbb bíróságok körében, és ez alól a Bíróság sem kivétel. A német regionális bíróság, amely előtt az ebből eredő büntetőeljárás folyamatban van, azt kérdezte a Bíróságtól, hogy a szóban forgó ENYH-t az ENYH-irányelv¹ megsértésével bocsátották-e ki.

A mai napon ismertetett indítványában Tamara Ćapeta főtanácsnok emlékeztet arra, hogy ENYH csak akkor bocsátható ki, ha az abban megjelölt nyomozási cselekményt azonos feltételek mellett egy hasonló belföldi ügyben is elrendelhetnék volna. A jelen ügyben a hasonló belföldi ügy olyan ügy, amelynek keretében egy büntetőeljárásból egy másik büntetőeljárásba adnak át bizonyítékokat Németországon belül. Mivel az ENYH-irányelv lehetővé teszi az adott ügyben illetékes ügyész számára, hogy ENYH-t bocsásson ki, és mivel úgy tűnik, hogy a német jog nem írja elő, hogy a hasonló belföldi átadást bíróságnak kell engedélyeznie, a főtanácsnok úgy véli, hogy **a német ügyészség jogosult volt kibocsátani a szóban forgó ENYH-kat. Másként fogalmazva, az uniós jog nem követeli meg, hogy az ilyen ENYH-kat bíróság bocsássa ki.**

A főtanácsnok azt is megállapítja, hogy mivel a titkos távközlési információgyűjtést a francia bíróságok engedélyezték, a német hatóságoknak **ezen eljárási cselekményeknek ugyanolyan értéket kell tulajdonítaniuk, mint amelyet belföldön tulajdonítanak annak.** Ez még akkor is így van, ha egy konkrét esetben a német

bíróság eltérően döntene.

Végül, az esetlegesen az uniós jog megsértésével megszerzett bizonyítékok elfogadhatósága nem az uniós jogra, hanem a nemzeti jogra tartozó kérdés, amelynek azonban tiszteletben kell tartania az uniós jogrend által biztosított alapvető jogokat.

EMLÉKEZTETŐ: A főtanácsnok indítványa nem köti a Bíróságot. A főtanácsnok feladata, hogy teljesen pártatlanul és függetlenül eljárva a rábízott ügy jogi megoldására vonatkozó javaslatot terjesszen a Bíróság elé. A Bíróság bírái most kezdik meg a tanácskozást a jelen ügyben. Az ítéletet későbbi időpontban hozzák meg.

EMLÉKEZTETŐ: Az előzetes döntéshozatali eljárás lehetővé teszi a tagállami bíróságok számára, hogy az előttük folyamatban lévő jogvita keretében az uniós jog értelmezésére vagy valamely uniós jogi aktus érvényességére vonatkozó kérdést terjesszenek a Bíróság elé. A Bíróság nem dönti el a tagállami bíróság előtti jogvitát. A nemzeti bíróság feladata, hogy az ügyet a Bíróság határozata alapján elbírálja. E határozat a tartalmilag hasonló kérdésben eljáró más nemzeti bíróságokat is köti.

A sajtó részére készített nem hivatalos kiadvány, amely nem köti a Bíróságot.

Az ismertetés napján az indítvány [teljes szövege](#) megtalálható a CURIA honlapon.

Sajtófelelős: Corina-Gabriela Socoliuc ☎ (+352) 4303 5536

A főtanácsnoki indítvány ismertetésekor készített képfelvételek elérhetők: [„Europe by Satellite”](#) ☎ (+32) 2 2964106.

Kövesse a híreket!



¹ A büntetőügyekben kibocsátott európai nyomozási határozatról szóló, 2014. április 3-i [2014/41/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv](#).